

31995R1484

L 145/47

EUROOPA ÜHENDUSTE TEATAJA

29.6.1995

KOMISJONI MÄÄRUS (EÜ) nr 1484/95,**28. juuni 1995,****millega sätestatakse täiendavate imporditollimaksude süsteemi üksikasjalikud rakenduseeskirjad ja määratakse kindlaks kodulinnuliha- ja munasektori ning ovoalbumiini kohta täiendavad imporditollimaksud ning tunnistatakse kehtetuks määrus nr 163/67/EMÜ**

EUROOPA ÜHENDUSTE KOMISJON,

seepärast tuleks sätestada kodulinnuliha- ja munasektori ning ovoalbumiini konkreetsete rakenduseeskirjad ja avaldada käivitushinnad;

võttes arvesse Euroopa Ühenduse asutamislepingut,

võttes arvesse nõukogu 29. oktoobri 1975. aasta määrust (EMÜ) nr 2771/75 munaturu ühise korralduse kohta, ⁽¹⁾ viimati muudetud Austria, Soome ja Rootsi ühinemisaktiga ning nõukogu määrusega (EÜ) nr 3290/94, ⁽²⁾ eriti selle artikli 5 lõiget 4 ja artiklit 15,

võttes arvesse nõukogu 29. oktoobri 1975. aasta määrust (EMÜ) nr 2777/75 kodulinnulihaturu ühise korralduse kohta, ⁽³⁾ viimati muudetud Austria, Soome ja Rootsi ühinemisaktiga ning määrusega (EÜ) nr 3290/94, eriti selle artikli 5 lõiget 4 ja artiklit 15,

võttes arvesse nõukogu 29. oktoobri 1975. aasta määrust nr 2783/75 ovoalbumiini ja laktalbumiini ühise kaubandusreežiimi kohta, ⁽⁴⁾ viimati muudetud Austria, Soome ja Rootsi ühinemisaktiga ning määrusega (EÜ) nr 3290/94, eriti selle artikli 3 lõiget 4 ja artiklit 10,

ning arvestades, et:

määrustega (EMÜ) nr 2771/75, (EMÜ) nr 2777/75 ja (EMÜ) nr 2783/75 on alates 1. juulist 1995 kehtestatud nimetatud määrustega reguleeritava valdkonna ühe või enama toote importimisel ühise tollitariifistiku tollimaksumäära alusel täiendav imporditollimaks, juhul kui mitmepoolsete kaubanduslääbirääkimiste Uruguay voores sõlmitud põllumajanduslepingu teatud tingimused on täidetud, välja arvatud juhul, kui import usutavasti ei häiri ühenduse turu toimimist või kui toime oleks kavatsetava eesmärgi suhtes ebaproportsionaalne; niisuguseid täiendavaid tollimaksu võib kehtestada eelkõige juhul, kui impordihinnad on käivitushindadest madalamad;

impordihindu, mida arvestatakse täiendava imporditollimaksu võtmisel, tuleks kontrollida kõnealuse toote maailmaturu või ühenduse impordituru tüüpiliste hindade alusel; on vaja, et liikmesriigid teatavad korrapäraselt eri turustustappide hinnad selleks, et saaks määrata kindlaks tüüpilised hinnad ja neile vastavad täiendavad tollimaksud;

importijal on võimalik valida täiendava tollimaksu arvutamise aluseks midagi muud peale tüüpilise hinna; sel juhul tuleks siiski esitada tagatis, mis võrdub selle täiendava tollimaksu summaga, mis tal tulnuks maksta juhul, kui täiendav tollimaks oleks kindlaks määratud tüüpilise hinna alusel; tagatis hüvitatakse, kui määratud tähtajaks esitatakse tõend selle kohta, et kõnealuse saadete müügingimused on täidetud; *a posteriori* kontrollimiste raames hüvitatakse täiendav tollimaks vastavalt nõukogu määruse (EMÜ) nr 2913/92 (millega kehtestatakse ühenduse tolliseadustik) ⁽⁵⁾ artiklile 220; on õiglane, kui selliste kontrollimiste raames lisatakse tollimaksule intress;

komisjoni 26. juuni 1967. aasta määruse nr 163/67/EMÜ (milles on määratud kolmandatest riikidest imporditud linnukasvatustoodete täiendav maksusumma, ⁽⁶⁾ viimati muudetud määrusega (EMÜ) nr 3821/92 ⁽⁷⁾) sätted on asendatud käesoleva määruse sätetega; seepärast asendatakse eespool nimetatud määrus alates Uruguay voores põllumajanduslepingu jõustumise kuupäevast;

kodulinnuliha- ja munasektori ning ovoalbumiini impordihindade kontrollimine rajaneb teabe korrapärasel seirel, mistõttu teatud toodete importimisel tuleks kehtestada täiendavad tollimaksud, võttes arvesse hindade varieerumist sõltuvalt päritolust;

⁽¹⁾ EÜT L 282, 1.11.1975, lk 49.⁽²⁾ EÜT L 349, 31.12.1994, lk 105.⁽³⁾ EÜT L 282, 1.11.1975, lk 77.⁽⁴⁾ EÜT L 282, 1.11.1975, lk 104.⁽⁵⁾ EÜT L 302, 19.10.1992, lk 1.⁽⁶⁾ EÜT L 129, 28.6.1967, lk 2577/67.⁽⁷⁾ EÜT L 387, 31.12.1992, lk 24.

seepärast tuleks avaldada nende toodete tüüpilised hinnad ja vastavad täiendavad tollimaksud;

eriti ei tohi täiendavaid tollimakse kehtestada toodetele, mida imporditakse mitmepoolsete kaubanduslääbirääkimiste Uruguay voores sõlmitud tariifikvootide piires;

kodulinnuliha- ja munaturu korralduskomitee ei ole esimehe määratud tähtaja jooksul oma arvamust avaldanud,

ON VASTU VÖTNUD KÄESOLEVA MÄÄRUSE:

Artikkel 1

Määruste (EMÜ) nr 2771/75 ja (EMÜ) nr 2777/75 artikli 5 lõikes 1 ja määruse (EMÜ) nr 2783/75 artikli 3 lõikes 1 märgitud täiendavaid imporditollimakse, edaspidi "täiendavad tollimaksud", kohaldatakse I lisas loetletud toodete suhtes, mis on pärit sealsamas nimetatud maadest.

Määruste (EMÜ) nr 2771/75 ja (EMÜ) nr 2777/75 artikli 5 lõikes 2 ning määruse (EMÜ) nr 2783/75 artikli 3 lõikes 2 märgitud vastavad käivitushinnad on näidatud II lisas.

Artikkel 2

1. Määruste (EMÜ) nr 2771/75 ja (EMÜ) nr 2777/75 artikli 5 lõike 3 teises lõigus ja määruse (EMÜ) nr 2783/75 artikli 3 lõike 3 teises lõigus märgitud tüüpilised hinnad määratakse kindlaks korrapäraselt, võttes arvesse eeskätt:

- kolmandate riikide turuhindu,
- vabapakkumishindu ühenduse piiril,
- imporditud toodete hindu eri turustusetappidel ühenduses.

Hinnad on näidatud I lisas.

2. Liikmesriigid teatavad igal esmaspäeval komisjonile II lisas loetletud toodete läbilõikesaadetiste hinnad, millele on osutatud lõike 1 kolmandas taandes.

Artikkel 3

1. Importija taotlusel võidakse täiendava tollimaksu kehtestamiseks kohaldada kõnealuse saadetise CIF-impordihinda, kui see

hind on artikli 2 lõikes 1 märgitud kohaldatavast tüüpilisest hinnast kõrgem.

Kui täiendava tollimaksu kehtestamiseks kohaldatakse kõnealuse saadetise CIF-impordihinda, peab huvitatud pool esitama importiva liikmesriigi pädevatele asutustele vähemalt järgmised tõendid:

- ostulepingu või muu vastava dokumendi,
- kindlustuslepingu,
- arve,
- päritolusertifikaadi (vajaduse korral),
- transpordilepingu
- ja meretranspordi puhul veokirja.

2. Lõikes 1 märgitud juhul peab importija andma komisjoni määruse (EMÜ) nr 2454/93 ⁽¹⁾ artikli 248 lõikes 1 osutatud tagatise, mis võrdub selle täiendava tollimaksu summaga, mis tal tulnuks maksta juhul, kui täiendav tollimaks oleks kindlaks määratud kõnealusele tootele kohaldatava tüüpilise hinna alusel.

Importijal on aega üks kuu alates kõnealuste toodete müügist, mis toimub neljakuise ajavahemiku raames alates vaba ringluse deklaratsiooni vastuvõtmise kuupäevast, et tõestada saadetise müügi vastavust tingimustele, mis kinnitavad lõikes 1 märgitud hindade tõepärasust. Kui ükskõik kummas tähtjast kinni ei peeta, toob see kaasa antud tagatise kaotamise. Pädev asutus võib neljakuist tähtaega importija nõuetekohaselt põhjendatud taotlusel pikendada kuni kolme kuu võrra.

Antud tagatis tagastatakse, kui kasutamistingimuste täitmise kohta esitatakse tolli rahuldav tõend.

Vastasel korral võetakse tagatis täiendavate tollimaksude katteks.

Kui pädevad asutused kontrolli käigus leiavad, et käesoleva artikli nõuded ei ole täidetud, nõuavad nad tasumisele kuuluva tollimaksu sisse vastavalt määruse (EMÜ) nr 2913/92 artiklile 220. Sissenõutava või sissenõudmisele kuuluva tollimaksu määr sisaldab intressi kaupade vabasse ringlusse lubamise kuupäevast kuni sissenõudmiseni. Kohaldatakse intressimäära, mis kehtib siseriiklike õigusaktide alusel sissenõudmistoimingute ajal.

3. Lõikes 1 märgitud taotluse puudumisel on täiendava tollimaksu võtmiseks arvestatav kõnealuse saadetise impordihind artikli 2 lõikes 1 märgitud tüüpiline hind.

⁽¹⁾ EÜT L 253, 11.10.1993, lk 1.

Artikkel 4

1. Kui erinevus artikli 1 lõikes 2 märgitud kõnealuse käivitus-hinna ja impordihinna vahel, mida võetakse arvesse täiendava tollimaksu kehtestamisel artikli 3 lõike 1 või lõike 3 kohaselt:

- a) ei ületa 10 % käivitus hinnast, täiendavat tollimaksu ei kehtestata;
- b) on üle 10 %, kuid alla või võrdne 40 % käivitus hinnast, on täiendav tollimaks 30 % summast, mille erinevus ületab 10 %;
- c) on üle 40 %, kuid alla või võrdne 60 % käivitus hinnast, on täiendav tollimaks 50 % summast, mille erinevus ületab 40 %, pluss lõikes b lubatud täiendavad tollimaksud;
- d) on üle 60 %, kuid alla või võrdne 75 %, on täiendav tollimaks võrdne 70 % summaga, mille erinevus ületab 60 % käivitus hinnast, pluss lõigetes b ja c lubatud täiendavad tollimaksud;
- e) on üle 75 % käivitus hinnast, on täiendav tollimaks võrdne 90 % summaga, mille erinevus ületab 75 %, pluss lõigetes b, c ja d lubatud täiendavad tollimaksud.

2. Täiendavate tollimaksude vastavad tüüpilised hinnad sätestatakse vastavalt artikli 2 lõikele 1 ja on toodud I lisas.

Käesolev määrus on tervikuna siduv ja vahetult kohaldatav kõikides liikmesriikides.

Brüssel, 28. juuni 1995

Artikkel 5

Vajaduse korral võib komisjon liikmesriigi taotlusel või omal algatusel I lisa muuta.

Komisjon võib tüüpilisi hindu muuta ainult siis, kui need hinnad erinevad määratud hindadest vähemalt 5 %.

Artikkel 6

I lisas sätestatud täiendavad tollimaksud ei kehti komisjoni määrustes (EÜ) nr 1431/94 ⁽¹⁾ ja (EÜ) nr 1474/95 ⁽²⁾ sätestatud impordi kohta.

Artikkel 7

Määrus nr 163/67/EMÜ tunnistatakse kehtetuks.

Artikkel 8

Käesolev määrus jõustub 1. juulil 1995.

Komisjoni nimel

komisjoni liige

Franz FISCHLER

⁽¹⁾ EÜT L 156, 23.6.1994, lk 9.

⁽²⁾ EÜT L 145, 29.6.1995, lk 19.

I LISA

CN-kood	Kirjeldus	Tüüpiline hind eküüd 100 kg kohta	Täiendav tollimaks eküüd 100 kg kohta	Päritolumaa ⁽¹⁾
0207 41 10	Kanade (<i>Gallus domesticus</i>) kondita jaotustükid	185	38	01
		220	24	02
		240	18	03
0408 11 80	Kuivatatud munakollane	225	25	04

⁽¹⁾ Impordi päritolumaa

01 Hiina

02 Brasiilia

03 Tai

04 Kanada, Ameerika Ühendriigid

II LISA

CN-kood	Käivitushind eküüd 100 kg kohta	CN-kood	Käivitushind eküüd 100 kg kohta
0105 11 11	8 588,0	0207 39 65	100,0
0105 11 19	8 588,0	0207 39 67	78,3
0105 11 91	8 588,0	0207 39 71	463,4
0105 11 99	8 588,0	0207 39 73	331,9
0105 19 10	3 242,3	0207 39 75	309,7
0105 19 90	14 525,0	0207 39 77	164,2
0105 91 00	55,8	0207 41 10	333,5
0105 99 10	115,1	0207 41 11	251,1
0105 99 20	185,9	0207 41 21	97,5
0105 99 30	147,8	0207 41 31	80,0
0105 99 50	133,3	0207 41 41	235,7
0207 10 11	142,3	0207 41 51	158,9
0207 10 15	100,2	0207 41 71	316,6
0207 10 19	128,5	0207 41 90	143,4
0207 10 31	170,0	0207 42 10	329,9
0207 10 39	250,0	0207 42 11	337,8
0207 10 51	158,8	0207 42 31	80,8
0207 10 55	185,1	0207 42 41	280,0
0207 10 59	173,5	0207 42 51	111,1
0207 10 71	207,1	0207 42 59	172,7
0207 10 79	257,3	0207 42 71	233,3
0207 10 90	173,2	0207 42 90	131,3
0207 21 10	98,8	0207 43 11	465,3
0207 21 90	131,2	0207 43 15	354,5
0207 22 10	177,7	0207 43 21	100,0
0207 22 90	179,8	0207 43 23	133,3
0207 23 11	170,1	0207 43 31	107,8
0207 23 19	167,9	0207 43 41	81,1
0207 23 51	200,0	0207 43 51	432,4
0207 23 59	248,2	0207 43 53	308,3
0207 23 90	204,5	0207 43 61	309,7
0207 39 11	339,8	0207 43 63	166,0
0207 39 13	100,0	0207 43 71	234,5
0207 39 15	180,0	0207 43 81	500,0
0207 39 21	227,1	0207 43 90	163,2
0207 39 23	158,1	0209 00 90	135,8
0207 39 25	310,7	1602 39 11	318,6
0207 39 27	100,0	0407 00 11	935,9
0207 39 31	339,0	0407 00 19	743,6
0207 39 33	342,3	0407 00 30	52,7
0207 39 41	279,9	0408 11 80	343,3
0207 39 43	142,9	0408 19 81	69,6
0207 39 45	177,8	0408 19 89	111,9
0207 39 47	200,0	0408 91 80	271,4
0207 39 51	216,7	0408 99 80	59,7
0207 39 53	435,3	3502 10 91	521,5
0207 39 55	423,2	3502 10 99	51,7
0207 39 61	133,3		